

N THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

ion of:

Jean-François SAVARIA et al.

Our File No.:

Correct data

86267-39

10/721,223 November 26, 2003

Group No.: Examiner:

1745 N/A

For:

CASING FOR AN ENERGY STORAGE DEVICE

Assistant Commissioner for Patents Washington, D.C. 20231

REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT

- 1. Attached is a copy of the official filing receipt received from the PTO in the above application for which issuance of a corrected filing receipt is respectfully requested.
- 2. There is an error with respect to the following data:
 - [x]Incorrectly entered

Error In

and/or

[] omitted

				33.7337 44.74
1.	[x]	Applicants' names		1. Jean-Fran ç ois Savaria; St é phane Gigu è re
2.	[]	Applicant's address		2.
3.	[]	Title		3.
4.	[]	Filing Date		4.
5.	[]	Serial Number		5.
6.	[]	Foreign/PCT Application Reference		6.
7.	[x]	Other: Applicant Michel Lanoue's address 7. Pintendre		
3.	(comp	(complete the following applicable item A or B) A. [x] The correction(s) is/are not due to any error by the applicant and no fee is due		
				OR
	В.	[]	At least one or more of the above corrections is due to applicant's error and the	
	fee therefor under 37 CFR 1.19(h) of \$25.00 is		fee therefor under 37 CFR 1.19(h) of	\$25.00 is paid as follows:
			[] enclosed is check for \$25.00	
			[] charge Deposit Account No.	19-2550

SMART & BIGGAR 1000 de la Gauchetière Street West **Suite 3400** Montréal, Québec CANADA H3B 4W5 (514) 954-1500

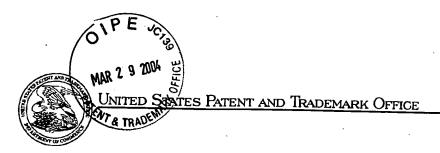
Respectfully submitted,

Trina K. Sarin, Reg. No. 55,857

CERTIFICATE OF MAILING (37 CFR 1.8a)

I hereby certify that this paper (along with any paper referred to as being attached or enclosed) is being deposited with the United States Postal Service on the date shown below with sufficient postage as first class mail in an envelope addressed to the Assistant Commissioner for Patents, Washington, D.C. 20231.

Date:



UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE United States Patent and Trademark Office Address: COMMISSIONER FOR PATENTS P.O. Box 1450 Alexandra, Viginia 22313-1450 www.uspto.gov

FILING OR 371 APPL NO. **ART UNIT** FIL FEE REC'D ATTY.DOCKET NO (c) DATE DRAWINGS TOT CLMS IND CLMS 10/721,223 11/26/2003 1745 824 86267-39 9 23 2

CONFIRMATION NO. 5690

FILING RECEIPT

RECU / RECEIVED

1000 DE LA BAUCHETERE OUEST

OC000000011970607

Stephan P. Georgiev SMART & BIGGAR Suite 3400 1000 de la Gauchetiere Street West Montreal, QC H3B 4W5 CANADA

Date Mailed: 02/26/2004

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

Applicant(s)

Jean-Francois Savaria, Boucherville, CANADA; Martin Burns, Chambly, CANADA; Stephane Giguere, Ste-Marie, CANADA; Michel Lanoue, Printendre, CANADA; Philippe Begin, Pintendre, CANADA;

Domestic Priority data as claimed by applicant

This appln claims benefit of 60/429,377 11/27/2002

Foreign Applications

If Required, Foreign Filing License Granted: 02/25/2004

Projected Publication Date: To Be Determined - pending completion of Missing Parts

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

Title

Casing for an energy storage device

Preliminary Class

429

LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER Title 35, United States Code, Section 184 Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15

GRANTED

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

NOT GRANTED

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).